

为共产主义而奋斗 的宏伟纲领

“共产党人”杂志社論

为共产主义而奋斗的宏伟纲领

“共产党人”杂志社论

本社译

上海人民出版社

1959年

ВЕЛИЧЕСТВЕННАЯ ПРОГРАММА БОРЬБЫ ЗА КОММУНИЗМ

ИЗДАТЕЛЬСТВО «ПРАВДА» · 1958

本书根据苏联“共产党人”杂志 1958 年第 16 期译出

为共产主义而奋斗的宏伟纲领

“共产党人”杂志社论

本社译

*

上海人民出版社出版

(上海绍兴路 54 号)

上海市书刊出版业营业登记证出 091 号

中华书局上海印刷厂印刷 新华书店上海发行所发行

*

开本 787×1092 公厘 1/32 印张 7/8 字数 16,000

1959 年 1 月第 1 版

1959 年 1 月第 1 次印刷

印数 1—5,000

统一书号：3074·277

定 价：(八) 0.09 元

封面设计：任 意

內 容 提 要

本书对苏联1959—1965年发展国民經济计划的壮丽图景作了簡要的描述。书中指出了苏联公布“七年计划”提綱的客觀的现实根据，詳尽地分析了逐步向共产主义过渡所必需的物質条件和精神条件，以及实行这一过渡的确切保証。书中还論述了苏联“七年计划”的深远的世界意义。

蘇維埃國家正在經歷着意義重大的時期。蘇共中央十一月全會的決議在蘇聯人民中間引起了極其深刻的反應，並且引起了全世界的濃厚興趣。工人、集體農民、知識分子和全體蘇維埃人，作為自己社會主義國家的真正主人，都非常關心地、積極地討論全會所通過的歷史性文獻：赫魯曉夫同志將在蘇共第二十一次代表大會上的報告提綱“1959—1965 年發展蘇聯國民經濟的控制數字”以及蘇共中央和蘇聯部長會議“關於加強學校和生活之間的聯繫以及進一步發展蘇聯國民教育制度”的提綱。在這些文件中，擬定了為共產主義而奮鬥的宏偉綱領，這個綱領反映了蘇聯各族人民和全世界進步人類的根本利益、長久的理想和盼望。蘇維埃人萬眾一心地贊成中央委員會十一月全會的決議，贊成並且擁護這些決議中所表述的共產黨的英明政策以及在蘇聯開展大規模共產主義建設的總路綫。城鄉勞動人民把主要的注意力集中在：如何更好地完成七年計劃，提出建議，探索能使蘇聯加速向共產主義邁進的各種途徑、方法和後備力量。

社會主義和共產主義是千百萬勞動群眾有意識的、有計劃的活動的成果。他們依靠的是自己根據社會發展的客觀規律而從事創造性的勞動。千百萬勞動群眾的意志、行動和願望，團結成一個統一的偉大目標——建成共產主義，這個目標提供了一幅極其明確的歷史遠景。

現代資本主義之必遭天亡，正是表現在它沒有什麼前途。它沒有能力給予人類以崇高的目標，沒有能力開辟鼓舞人民群眾的遠景。在這個背景的襯托下，蘇聯的控制數字鮮明地閃耀着社會主義的根本優越性、它的巨大的生命力、以及活躍地勇往直前的志向。在蘇聯最近 15 年發展的總計劃中，更加完備地揭開了這個鼓舞人心的遠景，而七年計劃就是這個總計劃的重要組成部分。按它的內容和所提出的任務來說，這個計劃是在蘇聯建設共產主義的經濟綱領。由於這個計劃的完成，蘇聯工業的具有決定性意義的各部門產量將增加 1—2 倍以上。蘇聯不但將在總產量方面，而且將在按人口計算的產量方面，躍居世界第一位。在蘇聯，將建立共產主義的物質技術基礎。農業將達到這樣的水平：保證蘇維埃人有豐富的糧食，並充分滿足他們的生活需要。人民的生活水準將提高到資本主義社會所難以達到的高度。在與最發達的資本主義國家的和平經濟競賽中，蘇聯將獲得偉大的勝利。

雖說對七年計劃以及 15 年遠景計劃基本草案的宏偉規模感到驚訝，可是目前甚至在社會主義的兇暴敵人中間也很少能找到這樣的人，他們會對這些偉大計劃的現實性發生懷疑。蘇維埃人在實踐中證明：他們是根本不做無根據的夢想和幻想的。他們的大膽計劃是從現實本身中產生出來的。共產黨在確定未來的任務時，考慮到社會主義生產已達到的水平，以及國內外一切條件的總和。它的出發點是：蘇維埃社會在其發展中已上升到這樣的高度，即它能够加快速度向共產主義迈进。我們有強大的物質基礎，有人民群眾創造力的巨大的、

取之不尽的蘊藏,有共产党的正确领导。社会主义生产方式的优越性,目标的鮮明性,苏联人民的高度組織性,以及圍繞着自己久經考驗的領袖——党的周圍的坚强团結,使得他們有可能拟訂并且完成改造社会生活基础的宏偉計劃。

社会主义——这是人們的愿望正在应驗以及大胆的构思正在实现的世界。社会主义給予人类以崇高的、远大的目标,以及达到这个目标的实际手段。这个新的、美妙的世界是由共产党领导下的工人和农民自己創造的。工人和农民是自己生活、自己命运的全权的主人。七年計劃的现实性就在于工人和农民的創造性的努力。七年計劃的全部內容都在号召工人、集体农民和知識分子为祖国的幸福而建树劳动功勛。“1959—1965年发展苏联国民經济的控制数字”——这是苏联人民在苏联开展大規模的共产主义建設阶段的战斗綱領。



1959—1965年发展苏联国民經济七年計劃的主要任务是:在优先发展重工业的基础上,进一步大力发展所有的經济部門,大力加强国家的經济潜力,以保証人民生活水平的不断提高。由于这个計劃的完成,将在建立共产主义的物質技术基础以及实现苏联的基本經济任务方面,迈进了具有决定意义的一大步。

七年計劃——这首先是一个包罗万象的、扩大国家的生产力(社会发展的最活动、最革命的因素)的再生产的計劃。生

产力的状况和水平，决定整个社会(无论它的经济基础，以及归根到底，它的上层建筑)的发展程度。苏联国内所创造的现代生产力，已成为社会主义的牢固的物质基础。为了要使从社会主义向共产主义过渡、从社会主义的生产关系向共产主义的生产关系过渡在经济上成为可能，就要求在生产力发展中有一个新的、巨大的、质的飞跃。在今后七年以及随之而来的那段时期内，苏联人民和共产党的努力，首先也就是倾注于这一方面。

七年计划以及整个总计划的根本问题乃是速度问题，乃是在与资本主义进行和平经济竞赛中最大限度地赢得时间问题。苏联在这方面已获得了巨大的成就。革命前的俄国落后于发达的资本主义国家 50—100 年。苏联在 10—12 年内消灭了这种落后状态，完成了从落后到进步的巨大飞跃，并转变成成为强盛的社会主义国家。赫鲁晓夫同志在报告提纲中说道：现在“……将要在社会主义经济向共产主义发展的道路上，为使社会主义经济的质量状况更加优越而完成一次新的跃进……”。

业已拟定的国民经济中基本建设投资额，提供了关于在这方面所采取的努力规模的概念。在 1959—1965 年间，基本建设投资额将比过去增加 0.8 倍，即达到 19,400—19,700 亿卢布。这几乎等于苏维埃政权建立以来历年投资的总额。这些资金的极大部分(14,880—15,130 亿卢布)将拨给生产用途项目的建设。

现代的生产工具和生产资料是由工业制造的。所以在七

年計劃中，工業將起主要的作用。將始終不渝地實行列寧的優先發展重工業的路綫，因為重工業是整个國民經濟的基礎，是鞏固國家實力和提高人民福利的基礎。例如，在工業總產值約將增加 80% 的情況下，生產資料的生產預定將增加 85—88%。黑色冶金工業、燃料工業（特別是石油和煤氣的開采）、化學工業將高速度地發展。在生產力的發展中，機器製造業（技術進步的基礎）的作用非常巨大。七年計劃在技術進步方面的主要任務的完成——即在最近幾年內完成生產過程的全盤機械化，以及實現廣泛地過渡到工藝過程、各個車間和企業的全盤自動化，將取決於機器製造業的成就。在今後七年內，機器製造業的產量將增加 1 倍左右。社會主義企業將獲得大量的最新裝備，這將根本地改善生產的技術操作。

現代的機器生產是在它的一切部門電氣化的基礎上發展起來的。電氣——這是現代技術的靈魂。列寧曾提出一個著名的公式：“共產主義就是蘇維埃政權加全國電氣化”。在這個公式中，天才地抓住了共產主義社會物質技術基礎的特徵。完成七年計劃乃是實現列寧的關於國家全盤電氣化思想的一個具有決定意義的階段。七年後的電力生產將增加 1.2 倍，即增加到 5,000—5,200 億瓩時。這主要將通過加速和優先發展熱電站的辦法來達到。電氣化中的新事情乃是過渡到在工業上廣泛地利用原子能發電。這是龐大的技術革命的開端，它的結果將創立本質上新的電氣化的基礎。依靠這些辦法，將歸根到底替共產主義社會解決動力問題。

在我們這個極其深刻的技術革命的时代，在原子能、噴氣

技术、自动化技术和电子学的时代，生产的进步最直接地取决于科学的状况。科学所拥有的革命的、改造的作用，日益以巨大的力量影响着社会生活的各个方面。在苏维埃国家内，正在竭尽一切办法，为一切知识部门的发展提供充分广阔的余地。在今后七年內，规定了实现广泛的科学研究工作纲领，集中科学力量和资金从事各项具有特别重要的理论意义和实际意义的研究工作。对自然科学中主要学科——物理学以及数学、化学、生物学的进一步迅速发展，将予以十分注意。在社会科学面前，将提出巨大的、严重的任务。七年计划內，将大大地扩大科学机构网，尤其是在苏联东部各地区；科学干部的培养（特别是在最重要的科学领域里）也将增加。

在苏联，由于它的幅员广阔，地理条件的各色各样，以及居民所属的民族混杂，所以生产力的正确分布问题，对于生产力的增长，具有特别重要的意义。共产党解决这个问题时，遵循着列宁的民族政策，它的出发点是：达到最大的经济效果和国民经济合理化的原则。在1959—1965年发展国民经济的控制数字中，将考虑到进一步发展各加盟共和国的经济和文化事业。规定将蕴藏量最丰富的、开发起来最有利的天然资源，特别是苏联东部地区的天然资源，纳入经济周转，使工业更加接近原料和燃料产地，竭力发展专业化和协作化，改善各地区之间的经济联系，合理地使用各种交通工具。

为了顺利地解决七年计划中所提出的这些以及其他许多复杂的国民经济问题，已经创造了各种必要的条件。大大地扩大了各加盟共和国的权力，实行了改组工业和建筑业的管

理，重新組織了机器拖拉機站，采取了进一步发展集体农庄制度的重大措施。这一切使得能够在經濟领导的一切环节中，急剧地提高领导的水平，使得它更加熟練，并且在經濟方面做得更好。因而，利用国民經济中的各种經濟杠杆（經濟核算、財務、信貨等等）的效率也随着提高。最大限度地运用刺激生产发展的各种經濟手段，是动员一切后备力量来完成和超額完成七年計劃的主要方法之一。全体劳动人民的努力，應該朝向不断地改进工作的質量指标。

社会主义經濟发展的最重要的質量指标 乃是劳动生产率。在这个指标的动态中，反映了整个生产力状况的最重大的質的变化。在技术大大进步的基础上，今后七年內劳动生产率将提高如下：工业中——提高 45—50%，建筑业中——提高 60—65%，集体农庄中——約提高 1 倍左右，国营农場中——提高 55—60%。所有这一切使得有可能大大地降低工业产品的成本、建筑业的費用，以及急剧削減农产品生产的开支。这是为扩大再生产增加积累和提高福利的巨大源泉。

生产力的大大增长——这是社会主义制度发展的主要基础和动力。苏联人民在改造社会生活的物質技术基础的时候，为逐步使社会主义生产关系轉变成共产主义生产关系制造着必要的前提。七年計劃乃是往前迈进，使社会主义所有制的两种形式（全民所有制和集体农庄所有制）逐步合而为一个重大步骤：工人階級与集体农民之間的差別，以及他們与知識分子之間的差別的消失过程，将逐漸地、然而更积极地进行。苏維埃人的劳动果实愈加丰富，那末改善他們的福利、在

社会关系的一切领域内逐步过渡到共产主义的标准和原则的各种条件就将愈加顺利。

二

不断地满足整个社会日益增长的物质和文化需要，乃是社会主义的最高目标。生活和共产主义建设的实践，干净利落地驳倒了资产阶级的谰言，即仿佛社会主义把生产提到第一位，而把人忽略掉了。社会主义的实质在于：生产全然服从于从事劳动的人的利益。共产党在采取措施竭力发展生产力的同时，从而就表现出对于劳动人民、对于日益充分地满足他们的需要、对于为幸福而愉快的生活创造各种条件的极度关怀。

七年计划总路线的整个方向也是对准这一点。正是在优先发展重工业的基础上，才保证今后七年内消费品生产的高速度发展，同时也为往后更加迅速地扩大消费品生产创造先决条件。七年間輕工业的总产量約将增加0.5倍，而食品工业——約将增加0.7倍。已經拟定的紡織品、衣服和鞋靴等生产增长的速度，使得苏联能够在七年计划末，无论在总产量方面，以及在按人口計算的产量方面，均接近美国的水平。在按人口計算的許多重要的粮食产品的生产水平方面，苏联将赶上并且超过最发达的资本主义国家。

在解决这些迫切的任务中，社会主义农业起着头等重要的作用。七年计划內拟定农业生产的这样一种发展，使得能

够满足苏维埃人对于最重要的食品的需要，急剧地增加农业原料的资源，以便保证国家获得品种繁多、质量很高的丰富的食品，并且满足国家对于农产品的其他一切需要。

在社会主义社会中，刺激人民消费品生产扩大的，不是追逐利润，而是负有任务要越来越充分地满足劳动人民不断增长的需要。所以这里不可能产生日益增加的商品数量与购买需求之间的脱节现象。随着消费品生产的增长，按劳分配的那一部分国民收入也相应地增加。不断增加的国民收入（在社会主义条件下，这是真正的国民收入）以越来越大的数量用来满足居民的个人消费。七年間，苏联的国民收入将增加 62—65%；这就有可能提高工人和职员的实际收入，按每个工作者计算，平均将增加 40%，而集体农庄庄员的实际收入，也将至少增加 40%。劳动者实际收入增加所依靠的办法是降低物价，以及提高货币工资、货币收入。提高低工资的工作者的货币工资水平，这项任务将被提到首要的地位。这将同时意味着逐步调整工资，缩小低工资和中等工资的那一部分人与高工资的那一部分人在劳动报酬方面的差异。七年內，最低的工资将从每月 270—350 卢布增加到每月 500—600 卢布。与此相联系，最低养老金的数额也将增加，到 1966 年，将提高到每月 450—500 卢布。

七年计划的显著特征是：它是全面地提高劳动者福利的纲领。完成这个计划，将不仅意味着在充分满足苏维埃人对于食物、衣服、家庭日用品的需求方面向前迈进了一大步，而且也意味着居住条件以及劳动和文娱休息条件的根本改善。

七年計劃內規定，在城市和工人住宅區，將建造總面積為 65,000—66,000 萬平方公尺的住宅，也就是 1,500 萬幢左右的住房。在农村中，將要借集體農民和農村知識分子的力量，建造 700 萬幢左右的住宅。巨額的國家資金將用來擴大托兒所、幼兒園、學校(包括住宿學校)網，以及用來建造養老院。

控制數字顯著地證明：在社會主義生產取得成就的基礎上，蘇聯提高人民生活水準的資源和潛力將如何迅速地增長。這些資源和潛力，任何時候都沒有象現在這樣龐大。七年計劃的完成，將使蘇聯大大接近於這樣高的生產力發展程度，那時將有可能在勞動人民的勞動耗費不斷減少的情況下，充分滿足他們經常增長的物質和文化需要。我們將進入人民福利高漲的一個新的時期，它的特点是：勞動時間的大大縮短，自由支配時間的大大增加。這是為人們身體上和精神上的全面發展、為人們個性的充分發展創造必要前提的一條筆直的途徑。

在資本主義的全部歷史中，工人階級為縮短工作日而進行過激烈的鬥爭。直到今天，這個問題仍然是資本主義各國最尖銳的社會問題之一。然而在蘇聯，從蘇維埃政權剛剛誕生的時候起，就為了工人階級和全體勞動人民的利益而循序漸進地解決着這個問題。共產黨和蘇維埃政府正在採取各種措施，為越來越縮短工作日最迅速地創造必要的前提。今后的七年計劃中，在這方面將邁進一大步。由於循序地、按階段地縮短工作日的結果，就有可能從 1964 年起，着手使從事地下工作和在有害身體的生產部門中的工人逐漸過渡到 30 小時的

工作周制(5个工作日,每日6小时,2天假日),使其他的一切工作者逐漸过渡到35小时的工作周制(5个工作日,每日7小时,2个假日)。这些措施将在1966—1968年完成。因而在苏联将实行世界上最短的工作日和最短的工作周。

在资本主义各国内,从前未曾有过,而且将来也不可能会有类似的情况。固然,在那里也可以相当频繁地看到急剧地縮短工作日和工作周的情况,但这始終是与失业現象的增长相联系的。随着劳动時間的縮短,工資也相应地减少。这給劳动者的家庭带来的不是欢乐,而是悲伤。然而在苏維埃国家内,工作日的縮短,不伴随着工資的减少。相反地,工資却在不断地增长。苏联規定世界上最短的工作日和最短的工作周,这将是苏联人民极其巨大的成就,是劳动群众許多世紀来的渴望在生活中的具体实现。

对人們这样的关怀,只有在社会主义社会中才有可能。在那里,工人、劳动者不仅是主要的生产力,是一切物质财富和精神财富的創造者,而且也是生产的直接目的,这就是說,这些财富都是为他們而創造的。社会主义社会摆脱了资本主义所固有的、力求生产增长的无限止的意图与人民群众有限的消費之間对抗性的矛盾。在社会主义条件下,能成为生产扩大的极限的,只是社会在其发展的該一水平上的絕對消費能力。这样,就为生产力的不断增长,保证了充分广闊的余地。社会主义經濟制度对于资本主义經濟制度的根本优越性就在于此。苏联人民拟訂自己的共产主义建設的宏偉計劃时,就依据这种优越性。

三

苏共中央十一月全会的历史性文献是为向共产主义过渡准备物质和文化前提的统一的綱領。这些文件规定了創造共产主义的物质技术基础，以及对共产主义社会的人进行教育的途徑和方法。共产主义的建設是为了人，为了人的幸福，为了个性的全面发展。新的苏維埃人，他們事蹟的偉大，他們精神面貌的新的社会主义的特征——这是社会主义的最主要的成就，是我們最宝贵的財富。党所拟訂的宏偉的建設性計劃的宗旨就是要不断地增加这种財富。苏联的七年計劃——这不仅是技术上新的、了不起的成就，是生产力的新的、巨大的高漲，而且也是苏維埃人（明天共产主义社会的成員）精神上空前未有的发展。

在共产主义建設中，不可能分出次序：先有物质技术基础，然后有新的人。新的、共产主义的个性不是突然出現的，而是在为共产主义而斗争的过程中形成起来的。馬克思列宁主义就是这样教导的。实际生活每天都在証实着这一点。中央十一月全会以后，根据共青团的倡議，广泛地开展了建立共产主义劳动队的运动。这个創举的原則性的意义和作用在哪里呢？下面就是明斯克的一群年輕建設者（这样的一个劳动队的隊員們）来信的摘录。他們写道：“我們懂得，在今后七年內，不仅要为技术的繼續进步，不仅要为宏偉計劃的龐大数字而进行斗争，并且要为以共产主义精神教育人們而进行斗争。我

們每天要在工作、學習中、日常生活中，培養自己身上的共產主義社會勞動者的特征，我們要頑強地提高自己的思想水平以及普通教育和文化的水平，鍛煉自己的身體，加強全體人員中間的友愛精神。我們要向象霉菌那樣還能在陰暗角落中遇到的、阻礙我們向共產主義前進的那些遺毒和惡習宣戰”。共產主義勞動隊——這是在實踐中實現列寧的這樣一個原則：新的人是在勞動中、在為共產主義的勝利而鬥爭中形成起來的。這表現了群眾中強烈的、日益增長的願望：在目前，在今天，就學習按共產主義的方式工作和生活。在这一切中，反映出社會主義社會關係的高度成熟，反映出群眾覺悟和積極性的新的水平，而這是由新的歷史階段——大規模的共產主義建設時期的要求所決定的。

我們朝着培育全面發展的人的方向前進。在那樣一個人的身上，精神的豐富、道德的純潔、體格的完美三者將和諧地結合在一起。七年計劃為這個目標準備了一系列的物質條件，給予蘇維埃人以更多的機會把自己的勞動與教育結合起來，有更多的餘暇來從事社會活動，研究科學、文學和藝術，並從事體育運動。這些機會必須最大限度地加以利用。目前，正如任何時候一樣，要求擴大並且加深我們整個的教育工作。赫魯曉夫同志在報告提綱中指出：“……勞動者，特別是正在成長中的一代的共產主義教育問題，在目前情況下具有非常重要的意義，並且已成為黨、蘇維埃、工會、共青團以及其他社會團體活動的中心問題”。

然而什麼是共產主義教育的基本任務呢？這就是提高蘇